

# HEIMAT-ZEITUNG

## BUDENHEIM



mit öffentlichen und amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Budenheim

74. Jahrgang / Nr. 47

[www.heimat-zeitung.de](http://www.heimat-zeitung.de)

Donnerstag, 24. November 2022

### Jahresmitgliederversammlung der BSG

#### Budenheimer Sportgemeinschaft hatte in das Bürgerhaus eingeladen / Jubilare geehrt

**Budenheim.** Am 9. November fand im kleinen Saal des Bürgerhauses die diesjährige Jahresmitgliederversammlung der Budenheimer Sportgemeinschaft statt. Nach der Begrüßung der Mitglieder und des Bürgermeisters durch die 1. Vorsitzende Margit Bockenheimer-Winter wurde der Verstorbenen durch eine Schweigeminute gedacht. Anschließend wurde die Beschlussfähigkeit der Versammlung festgestellt und somit konnte der Bericht des Vorstands vorgelesen werden. In diesem wurde die rege Teilnahme an den Übungsstunden durch die Mitglieder hervorgehoben. Positiv wurden die zwei Ausflüge sowie das gesellige Treffen in der Pizzeria Lorenzo der BSGler aufgenommen. Es folgte die Vorstellung des neuen Flyers. In diesem werden das Sportangebot der BSG und deren Übungsleiter vorgestellt. Danach

gaben die Übungsleiterinnen Mari-ka Hirschberger und Doris Kette einen kurzen Einblick in die von ih-

nen gehaltenen Kursen. Dabei erläuterten sie die Schwerpunkte des Rehasports für den jeweiligen

Bereich.

Des Weiteren stand die Ehrung langjähriger Mitglieder auf der Tagesordnung. Es wurden Mitglieder für zehn- und 20-jährige Mitgliedschaft geehrt. Neben der Urkunde gab es ein kleines Präsent. Für zehnjährige Mitgliedschaft wurden Gerlinde und Karlheinz Heinrich, Katharina und Günter Hattermer, Heidi Bopp, Waltraud Heinrich und Elisabeth Nikolay (entschuldigt abwesend) sowie für 20 Jahre Christel Meier geehrt.

Der Kassenwart Michael Hoffmann stellte seinen Jahresbericht bezüglich der Ein- und Ausgaben des Vereins vor. Die einwandfreie Kassenprüfung wurde von den Kassenprüfern Helmut Halbritter und Dr. Franz Ferdinand Kuhn (entschuldigt abwesend), bestätigt. Da die beiden Herren bedingt durch



*Bei der Jahreshauptversammlung der BSG wurden Jubilare für zehn und 20 Jahre Mitgliedschaft geehrt.*

*(Foto: Budenheimer Sportgemeinschaft)*

Fortsetzung auf Seite 2

#### Koppius & Schwartz

IMMOBILIENMAKLERGESELLSCHAFT MBH



Jetzt  
**online**  
Haus bewerten!



Hausverkauf mit  
**SICHERHEIT**

**Mario Koppius**

Ihr Immobilienexperte  
für Mainz und  
Rheinhessen

Tel: 06131 - 212 575  
[info@koppius-schwartz.com](mailto:info@koppius-schwartz.com)  
[www.koppius-schwartz.de](http://www.koppius-schwartz.de)

#### Malermeister Peter Nahm

Tapezierarbeiten  
Anstrich &  
Fassadengestaltung  
und vieles mehr

Heidesheimer Str. 104  
Budenheim

[mail@maler-nahm.de](mailto:mail@maler-nahm.de)  
Tel. 0 61 39 - 30 70 40  
Mobil 0178 - 777 67 81

Ihr kreativer Profi,  
der Ihr Zuhause schöner macht.



**FLIESEN TONI**

Fliesen und Naturstein  
Für innen und außen

Antonio Marra  
Mühlstraße 11  
55257 Budenheim

Telefon: (06139) 29 31 840  
Telefax: (06139) 29 31 841  
Mobil: (0171) 477 57 75  
[mail@fliesen-toni.com](mailto:mail@fliesen-toni.com)  
[www.fliesen-toni.com](http://www.fliesen-toni.com)

Besuchen sie unseren Showroom  
Am Weinkastell 13  
55270 Klein-Winternheim

**DÖRR**  
spenglerei - bedachungen

[www.spenglerei-doerr.de](http://www.spenglerei-doerr.de)

steinweg 20  
55257 budenheim  
t 06139 . 9625025  
f 06139 . 9625026  
[info@spenglerei-doerr.de](mailto:info@spenglerei-doerr.de)



Corona bereits drei Jahre im Amt waren, mussten zwei neue Prüfer gewählt werden. Vorgeschlagen wurden Ursel Conradi und Rebecca Christmann, die anschließend von den Mitgliedern einstimmig, bei Enthaltung der Kandidaten, gewählt wurden.

Anträge zur Tagesordnung lagen nicht vor. Somit konnte die Vorsitzende gleich zum Punkt „Verschiedenes“ übergehen. Hier wurde zum Adventskaffee am 11. Dezember im großen Saal des Bürgerhauses eingeladen. Da Kaffee und Kuchen kostenfrei sein werden, ist eine Anmeldung dringend erforderlich, wie bereit mittels Anzeige in der Budenheimer Heimatzeitung vom 17. November angekündigt. Der Vorstand bedankte sich bei den anwesenden Mitgliedern für ihre Teilnahme und schloss die Versammlung.

## Jahrgang 1944/45

Das nächste Jahrgangstreffen findet am Donnerstag, 1. Dezember, um 18 Uhr, im Ristorante-Pizzeria „Zur Guten Quelle“, Binger Straße 83, statt.

## Evangelischer Adventsbasar

**Budenheim.** Um die Kinder- und Jugendarbeit in der evangelischen Kirchengemeinde finanziell zu unterstützen, bietet die Kirchengemeinde jedes Jahr im Advent einen Basar und eine Kaffee- und Kuchentheke an. Der Erlös kommt der Jungschar und dem Teenkreis zugute. Viele kleine Dinge werden angeboten, die sich gut zu Nikolaus oder Weihnachten verschicken lassen oder die man selbst gerne für sich haben möchte. So werden wieder Plätzchen, Liköre, Handarbeiten, Basteleien des CVJM Budenheim und des evangelischen Kindergartens angeboten werden. Der CVJM Budenheim bietet auch wieder eine Bastelwerkstatt an.

Der Basar beginnt am kommenden Sonntag, 27. November, um 15 Uhr. Vor dem Basar gibt es um 14 Uhr einen Gottesdienst in der evangelischen Kirche, der von den Kindern des evangelischen Kindergartens Budenzauber gemeinsam mit Pfarrer Volkmann gestaltet wird.

# Gelungener Auftakt auf dem Wochenmarkt

## Schnorrer-Frauen starteten ihre neue Spendenkampagne

**Budenheim.** – Bei herrlichem Sonnenschein sind die Schnorrer-Frauen vergangene Woche in die neue Spendenkampagne gestartet. Dabei wurden sie tatkräftig und auch finanziell von der Budenheimer Volksbank unterstützt. Gegen eine Spende konnten die Besucher des Wochenmarkts am Stand der Schnorrer-Frauen Kreppel kaufen. Die Schnorrer freuten sich, dass viele Besucher das Glücksrad drehten. Zu gewinnen gab es Pico-Sektflaschen, die die Budenheimer Volksbank mit dem Weingut Lich aus Gau-Algesheim zur Verfügung gestellt hatten. Eine Kindergruppe des Kindergartens Budenzauber schaute auch vorbei und sang den Schnorrern ein Ständchen. Zur Belohnung gab es für die kleinen Sänger Äpfel vom Finther Obstlädchen. Die Schnorrer waren mit dem Auftakt der Kampagne voll zufrieden. So wurden fast 1000 Euro an Spenden eingenommen. Vielen Dank dafür allen großzügigen Spendern. Das Geld ist für alle Kindergärten und andere soziale



Das neue Schnorrer-Banner wurde zum Teil gesponsert von Jabkowski Printmedien.

Einrichtungen in Budenheim bestimmt.

Es besteht die Möglichkeit eine Spende auf das Konto „Schnorrer 2021“ bei der Budenheimer Volksbank zu überweisen.

IBAN: DE 48 5506 1303 0000 0223  
22 – Spendenkonto: „Schnorrer

2021“ Auf Wunsch kann eine Spendenquittung ausgestellt werden – bitte beim Verwendungszweck vermerken.



Weingut Lich und Schnorrerfrauen.



Schnorrerfrauen: Martina Hinz, Ute Müller-Laubscher, Martina Daiminger, Heike Wachsmut, Silke Lichtenberg und Sybille Klein (v.l.n.r.).

### Impressum

#### Heimat-Zeitung Budenheim

Kostenloses Mitteilungsblatt an alle Haushalte mit öffentlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Budenheim. Bei Nichterhalten auch erhältlich bei: Schreibwaren Lang, Lotto am Eck, Esso Station und Bäcker Berg.

**Herausgeber und Verleger**  
Hubert Lotz

**Geschäftsführung**  
Sabrina Thomas

**Anzeigen**  
Alexandra Laub  
Mobil: 0177/8332426  
Fax: 06722/9966-99  
E-Mail: laub@rheingau-echo.de  
oder im Verlag.  
Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 4 vom 1. April 2022

**Redaktions- und Anzeigenannahmeschluss**  
dienstags 16.00Uhr.

**Erscheinungsweise**  
wöchentlich donnerstags.

**Druck**  
VRM Druck GmbH & Co. KG Rüsselsheim

**Verlag und Vertrieb**

**Rheingau Echo**  
Die besten Seiten unserer Region

Rheingau Echo Verlag GmbH  
Industriestraße 22, 65366 Geisenheim  
Telefon: 06722 /9966-0, Fax: 9966-99  
heimatzzeitung@rheingau-echo.de  
www.heimat-zeitung.de

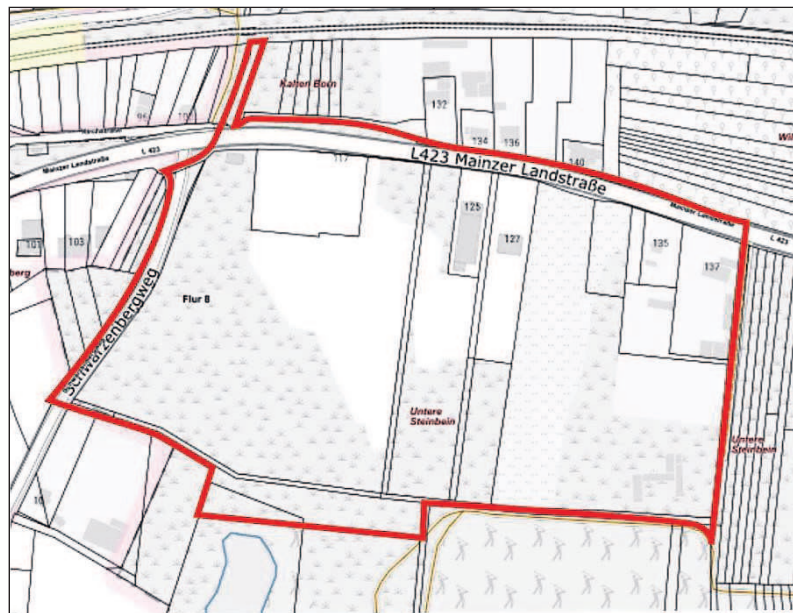
### Allgemeines

Die als Kommentar oder Leserbrief gekennzeichneten Artikel sind Meinungsäußerungen der Autoren und spiegeln nicht automatisch die Meinung der Redaktion wider. Für unverlangt eingesandte Manuskripte, Datenträger, Fotos oder Illustrationen übernimmt der Verlag keine Haftung. Alle Rechte der Veröffentlichung sind vorbehalten. Reproduktionen, Nachdruck, Fotokopien, Mikrofilm oder Erfassung in Datenverarbeitungsanlagen bedürfen der Genehmigung des Verlages. Für nicht erschienene Anzeigen, aus welchen Gründen auch immer, leistet der Verlag keinen Ersatz.



# Dyckerhoff-Gelände: Alles im grünen Bereich?

## Grüne-Fraktion im Gemeinderat kritisiert Vorgehen der anderen Fraktionen



**Kartenausschnitt: Das überplante Gelände hat sich etwas erweitert.** (Grafik: GeoBasis-DE / LVerGeoRP 2022)

**Budenheim.** In der letzten Gemeinderatssitzung hat die Ratsmehrheit aus CDU/FDP/SPD den „Flächennutzungsplan (FNP) Dyckerhoff-Gelände“ und den ebenfalls im Auftrag des Investors erstellten Bebauungsplan beschlossen. Der FNP ist die Grundlage für die Neuordnung des Geländes. Beides wird jetzt offen gelegt d.h. Budenheimer und Budenheimerinnen können die beiden Pläne in den nächsten Tagen bei der Gemeinde einsehen und Einwände erheben.

Wie die Budenheimer Grünen mitteilen, wurde das 244 Seiten umfassende Werk den Ratsmitgliedern eine Woche vor der Ratssitzung zur Prüfung und Beratung zugestellt. Die übliche Vorberatung im

zuständigen Bauausschuss habe nicht stattgefunden. Es sei in diesem Fall klargewesen, dass der Bebauungsplan vom Investor aufgestellt wird. „Aber gerade dieser Umstand sollte für alle Beteiligten Grund zu höchster Aufmerksamkeit sein“, so die Grünen in einer Stellungnahme. Auffällig sei auch gewesen, dass die Beschlussvorlage vom Bürgermeister, aber nicht wie üblich von der Bauabteilung unterschrieben war.

Die Fraktion der Grünen habe in der Ratssitzung das Vorgehen der Gemeinde kritisiert und den Antrag gestellt, den Tagesordnungspunkt auf einen späteren Termin zu verschieben.

Außer der zu kurzen Vorbereitungszeit habe es noch weitere

Gründe gegeben, weshalb die Grünen eine Verschiebung erreichen wollten: Der städtebauliche Vertrag, in dem die Rechte und Pflichten zwischen der Gemeinde und dem Investor geregelt werden, liege noch nicht vor. Das bedeute, dass die Bürger zwar den Flächennutzungs- und den Bebauungsplan mit den Stellungnahmen von Behörden, Institutionen und sonstigen Beteiligten einsehen können, aber nicht wissen, was darüber hinaus mit dem Investor vereinbart wird. Das betreffe z.B. die Laufzeit der Bodenbehandlungs-Anlage, die Beiträge des Investors zur Infrastruktur (Kita-Bau), sozialer Mietwohnungsbau, etc.

Schwerwiegend hätten die Grünen auch gefunden, dass der Rechtsbeistand der Gemeinde, der seit Jahren die Gemeinde in Sachen Dyckerhoff-Gelände berät, im Oktober sein Mandat niedergelegt habe. Dieser habe inhaltliche Bedenken in Bezug auf den Bebauungsplan und den städtebaulichen

Vertrag geäußert und um ausreichend Zeit für eine Prüfung gebeten, die er nicht bekommen habe. Für die Mehrheit des Rates seien diese und weitere Argumente der Grünen jedoch kein Grund gewesen, der Verschiebung des Tagesordnungspunktes zuzustimmen. Da der Bebauungsplan in der vorliegenden Form zuvor noch nie öffentlich beraten wurde, hätten die Grünen dann in der Ratssitzung Kritik und Anregungen mit den anderen Fraktionen öffentlich diskutieren wollen. Die Mehrheit des Gemeinderates habe das aber nicht gewollt. „Es ist schon genug darüber geredet worden,“ habe sich ein CDU-Ratsmitglied beschwert. „Genug ist relativ, denn in der Öffentlichkeit fand der Austausch nicht statt“, so die Grünen abschließend.

Weitere Informationen zum Thema bieten die Grünen Interessierten unter [www.gruene-budenheim.de/dyckerhoff-gelaende](http://www.gruene-budenheim.de/dyckerhoff-gelaende).

## Rotwein, Käse und Kultur

### Rotwein-Käse-Abend der DFG Budenheim

**Budenheim.** Am 10. November konnte nach zweijähriger Corona-Pause endlich wieder der traditionelle Rotwein-Käse-Abend der DFG Budenheim stattfinden. Dieses Mal waren unter den rund 40 Teilnehmenden neben Bürgermeister Stephan Hinz und seinem Vorgänger Rainer Becker auch Günther Ingenthron und Charlotte Aufderheide von der DFG Mainz zu Gast.

Wie bei den vorangegangenen Veranstaltungen stand auch in diesem Jahr ein interessanter Vortrag auf dem Programm. Nach einem kurzen Begrüßungswort stellte Präsident Serge Garau die Rednerin vor: Die vielseitige Suzanne Bohn war nicht zum ersten Mal zu Gast. Aus ihrem riesigen Repertoire an Vorträgen zu Kunst, Kultur und dem Leben in Frankreich hatte sie einen Vortrag über den französischen Maler Edgar Degas mitgebracht.

Kurzweilig und gleichzeitig liebevoll detailliert führte Bohn durch das Leben des Künstlers; illustriert durch seine eindrucklichsten Gemälde. Auch für Kunstliebhaberinnen und -liebhaber dürften in dem

Portrait Degas einige Überraschungen gesteckt haben. Nachdem man während des Vortrags schon französische Rotweine genießen konnte, wurde im Anschluss auch das leckere Käse-Buffer eröffnet. In gemütlicher und geselliger Atmosphäre ließ man so den Abend ausklingen.



**Suzanne Bohn referierte über Edgar Degas.** (Foto: DFG Budenheim)



**Blick auf das Dyckerhoff-Gelände.**

(Foto: Dr. Josef Dechent)



# Erstes Treffen Bürgerforum Klimaschutz

## Bürgermeister Stephan Hinz zieht ein positives Fazit der Bürgerbeteiligung zum Thema Klimaschutz

**Budenheim.** – Am 8. November trafen sich 39 interessierte Bürgerinnen und Bürger zum ersten Bürgerbeteiligungsforum im Bürgerhaus, um Ideen- und Maßnahmenvorschläge für das Budenheimer Klimaschutzkonzept vorzubringen und zu diskutieren. Bürgermeister Stephan Hinz begrüßte die Teilnehmer und betonte die Wichtigkeit der Bürger-Partizipation hinsichtlich des kommunalen Klimaschutzes.

Moderiert wurde die Veranstaltung durch den Klimaschutzmanager Daniel Zabicki und der Transferstelle Bingen (TSB), vertreten durch Joachim Walter und Carolin Kratzer. Die Projektgruppe Klimaschutz wurde vorgestellt. Die Projektgruppe wurde an diesem Abend vertreten durch den Bürgermeister, den Gemeindefürsprecher Budenheim AöR (Vorstand Andreas Weil), der Wohnungsbaugesellschaft Budenheim GmbH (Geschäftsführer Adam Molczyk), der Bürgerenergie Budenheim eG (Vorstand Hans-Jürgen Veit), die CDU durch Frank Vornwald, Bündnis 90/Die Grünen durch Klaus Neuhaus, die SPD durch Winfried Klein und dem Klimaschutzmanager.

Nachdem das Gesamtprojekt „Er-

stellung des Klimaschutzkonzeptes“ erläutert wurde, wurden erste Zwischenergebnisse in Form von Energiebilanzen für Budenheim und den energetischen Bedarfen bei den Haushalten vorgestellt. Im privaten Bereich sind die höchsten Energiebedarfe bei der Wärmebereitstellung verortet und machen rund 62 % aller Energiebedarfe im Haushalt aus. Die Mobilität hat mit 25 % den zweithöchsten Energie-

bedarf und der Strombedarf liegt mit 13 % an dritter Stelle.

In einem Impulsvortrag von Carolin Kratzer wurden Möglichkeiten zur Energieeinsparung und Treibhausgasreduzierung aufgezeigt. Dies war zugleich der Einstieg in den zweiten Teil des Abends, in dem alle Anwesenden Ideen und Maßnahmen für den Klimaschutz in den Bereichen „Erneuerbare Energien“, „Private Haushalte“ und

„Mobilität“ zusammengetragen haben. Beispiele hier sind unter anderem die Ausbauförderung von Solaranlagen, Schaffung von Beratungs- und Informationsleistungen hinsichtlich von Einsparpotenzialen sowie den Ausbau der Fahrradinfrastruktur. Die gesammelten Ideen- und Maßnahmen sollen im Klimaschutzkonzept Berücksichtigung finden, dafür werden sie der nächsten Sitzung der Projektgruppe Klimaschutz diskutiert, eingeordnet und priorisiert. Alle Vorschläge sind im Detail auf der Internetseite [www.Klimaschutz-Budenheim.de](http://www.Klimaschutz-Budenheim.de) unter dem Punkt „Bürgerforum Klimaschutz“ zu finden. Bürgermeister Stephan Hinz zieht ein positives Fazit der Bürgerbeteiligung zum Thema Klimaschutz: „Das Engagement und der Ideenreichtum der Teilnehmer haben den heutigen Abend zu einem Erfolg gemacht. Klargeworden ist, dass der Budenheimer Klimaschutz nur als Ganzes gelingen kann“.

Zudem können weitere Ideen zum Thema Klimaschutz in Budenheim an den Klimaschutzmanager, Daniel Zabicki an folgende E-Mail-adresse gesendet werden: [dzabicki@gemeindefuersprecher-budenheim.de](mailto:dzabicki@gemeindefuersprecher-budenheim.de).



**Auftaktveranstaltung „Bürgerforum Klimaschutz“ am 8. November im Bürgerhaus. Hier eine der Arbeitsgruppen in der Diskussion.**  
(Foto: Gemeindefürsprecher Budenheim)

## Notdienste & Soziale Einrichtungen



### Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Telefon: 116 117

Wenn ohne unmittelbare Behandlung Lebensgefahr besteht oder bleibende gesundheitliche Schäden zu befürchten sind, ist der Rettungsdienst unter 112 zu alarmieren.

### Nacht-, Sonntags- und Feiertagsdienste der Mainzer Krankenhäuser

Für die stationäre Aufnahme und die ambulante Notfallversorgung sind an allen Tagen dienstbereit: Universitätsmedizin der Johannes Gutenberg-Universität Mainz  
Langenbeckstraße 1,  
55131 Mainz,  
Tel.: 061 31/17-0,  
[www.unimedizin-mainz.de](http://www.unimedizin-mainz.de)  
Marienhaus Klinikum Mainz  
An der Goldgrube 11,  
55131 Mainz

Tel. 061 31/575-0,  
Fax: 061 31/575-1610,  
[www.marienhaus-klinikum-mainz.de](http://www.marienhaus-klinikum-mainz.de)

**Notarzt, Rettungsdienst, Krankentransporte**  
können über die Tel.-Nr. 06131/19222 angefordert werden.

### Notdienst-Regelung der Mainzer Kinderärzte

mittwochs, an Wochenenden sowie an Feiertagen  
Dienstbereit sind:  
Am Samstag, 26. November 2022:  
Dr. Hahn/Dr. Wolf, Hauptstraße 144, Mainz-Mombach, Telefon 061 31/68 99 11.  
Am Sonntag, 27. November 2022:  
Dr. Buchner, Kurt-Schumacher-Straße 41 b, Mainz-Gonsenheim, Telefon 061 31/68 84 34.

Am Mittwoch, 30. November 2022:

Dr. Bach, Alfred-Mumbächer-Straße 1, Mainz-Bretzenheim, Telefon 061 31/33 00 00.

Die Anschriften der Notdienst versehenen Kinderärzte können auch über den Anrufbeantworter des eigenen Kinderarztes beziehungsweise die der anderen praktizierenden Kinderärzte in Erfahrung gebracht werden.

### Zahnärztlicher Notfalldienst

Zu erfragen über: Ärztliche Notfalldienstzentrale Ingelheim, Telefon 061 32/19292. Der für dringende Fälle eingerichtete Wochenend-Notfalldienst beginnt am Samstag um 8 Uhr und endet am Montag um 8 Uhr. An Feiertagen wird analog verfahren. Die dienstbereiten Zahnärzte haben an diesen Tagen folgende feste Sprechstunden ein-

gerichtet: 10 bis 11 Uhr und 16 bis 17 Uhr. Es wird gebeten, den Notfalldienst möglichst während dieser Sprechstunden unter Vorlage der Krankenversichertenkarte (KVK) in Anspruch zu nehmen.

### Apotheken-Notdienst

Diensthabende Apotheken können tagesaktuell per Telefon erfragt werden.

In Budenheim sind die Ansagen über das Festnetz mit der Tel.-Nr. 01805-258825- + Postleitzahl, also 01805-258825-55257, abzufragen. Bei der Nachfrage über das Mobilfunknetz muss die Nummer 180-5-258825-55257 verwendet werden.

### Giftnotruf Mainz

Telefon 061 31/19240  
(Angaben ohne Gewähr)

# Gespräche am Glühweinstand

## FDP lädt auf den Budenheimer Terrassen ein

**Budenheim.** Am Freitag, 9. Dezember, lädt die FDP Budenheim ab 18 Uhr zum Stammtisch am Glühweinstand auf dem Weihnachtsmarkt der Budenheimer Terrassen (Binger Straße 94) zu spannenden Gesprächen ein. Jeder ist herzlich eingeladen vorbeizuschauen, sich auszutauschen oder einfach gemeinsam einen heißen Glühwein zu

genießen.

Der Gospelchor „Modern Gospel Sound“ sorgt für eine passende weihnachtliche Stimmung und tritt ab 18 Uhr auf.

Jeder der gerne beim Stammtisch dabei sein will, kann sich telefonisch unter 0172 – 86868771 anmelden oder spontan vorbeischauen.

Die FDP Budenheim freut sich

auf jeden Gast und vor allem auf nette Gespräche, bei weihnacht-

licher Stimmung, tollem Gesang und heißem Glühwein.

## ZwischenRaum

### Eine Gebetszeit zum Start in den Advent

**Budenheim.** In der Adventszeit gibt es wieder einen „ZwischenRaum“: Eine Gebetszeit für alle, die zwischen Hast und Last etwas Raum und Zeit suchen, zum Innenhalten, Durchatmen, Orientieren, Singen und Beten. Meditative Impulse, Instrumentalmusik und Neu-

es Geistliches Liedgut stimmen in den Advent ein!

Herzliche Einladung an Erwachsene und Jugendliche, Glaubende und Suchende am 1. Adventssonntag, 27. November, 20.30 Uhr, Margot-Försch-Haus der Pfarrei St. Pankratius.

## Information



### Beeinträchtigungen der Nachtruhe aufgrund von Arbeiten an der Bahninfrastruktur

Sehr geehrte Gemeindeverwaltung Budenheim,

aufgrund von Instandhaltungsarbeiten an der Bahninfrastruktur in der Gemeinde Budenheim wird es vom **10.12.2022 bis 23.12.2022 jeweils von 22.00 Uhr bis 05.00 Uhr** Beeinträchtigungen für Anwohner geben. Die Störungen betreffen die Gemarkung Budenheim zwischen Bahnkilometer 20,250 und Bahnkilometer 20,528. Die Arbeiten sind notwendig, um die Gleiserneuerung mit vollständiger Bettungserneuerung, Schienenerneuerung und Anpassungsstopfungen im benannten Gleisbereich durchzuführen.

Das Bahninfrastrukturunternehmen SPITZKE übernimmt im Auftrag der Deutschen Bahn AG die Instandhaltungsarbeiten. Trotz des Einsatzes moderner lärmgedämpfter Arbeitsgeräte und Gleisbaumaschinen lassen sich ruhestörende Geräusche auch in der Nacht im o. g. Zeitraum leider nicht vermeiden.

Die SPITZKE SE sowie ihr Auftraggeber die Deutsche Bahn AG bitten daher alle Betroffenen, insbesondere die Anwohner, um Verständnis für die durch Baumaschinen und Sicherungsmaßnahmen verbundenen Unannehmlichkeiten. Wir sind bestrebt, die Beeinträchtigungen so gering wie möglich zu halten.

Ansprechpartnerin:

Kristin Gebhardt  
Leiterin Unternehmenskommunikation und Marketing  
Telefon: +49 33701 901-368  
Mobil: +49 176 978 1983  
Telefax: +49 33701 901-195

E-Mail: [presse@spitzke.com](mailto:presse@spitzke.com)  
[www.spitzke.com](http://www.spitzke.com)

#### Über die SPITZKE SE

Als Systemlieferant und eines der leistungs- und wettbewerbsstärksten Bahninfrastrukturunternehmen realisiert die Unternehmensgruppe SPITZKE den Neubau, die Revitalisierung und die Instandhaltung von Bahnanlagen aller Streckenklassen, Bahnhöfen sowie Eisenbahnbrücken. Komplettiert wird das SPITZKE-Leistungsspektrum durch unsere eigene Fertigung. So produzieren und liefern wir u. a. Gleis- und Weichenschwellen aus Spannbeton sowie Schleuderbetonmaste, bahntypische Stahlmaste aller Art inklusive Zubehör sowie individuellen Stahlbau. Mit unseren Kompetenzbereichen – Fahrweg, Technik, Ausrüstung/Elektrotechnik, Großprojekte/Ingenieurbau, Logistik und Fertigung – gestalten wir schon heute die Zukunft der Bahninfrastruktur. Vernetzt und konsequent entwickeln wir unsere Geschäftsfelder weiter, damit nachhaltige Mobilität dauerhaft verfügbar bleibt. Dafür engagieren sich rund 2.300 kompetente Mitarbeitende in Deutschland und Europa, die die Basis unseres Erfolgs bilden. Mehr Informationen unter [www.spitzke.com](http://www.spitzke.com).

## Sport



Fussballverein 1919  
Budenheim e.V.

## FV 1919 Budenheim

### FV Budenheim 1 – SG Harxheim/ Gau Bischofsheim 3:1

Die 1. Mannschaft des FV Budenheims traf im Nachholspiel auf den Gast aus Harxheim. Gegen einen vermeintlich schwächeren Gegner gingen die Budenheimer mit großen Erwartungen in die Partie. Doch bereits in der 5. Spielminute musste man einen kräftigen Dämpfer in Kauf nehmen, da die Harxheimer direkt mit der ersten Torchance die 0:1 Führung erzie-

len konnte. Der FVB reagiert dennoch recht unbeeindruckt, spielte weiter mutig nach vorne und erspielte sich eine Torchance nach der anderen. Auch wenn in der ersten Halbzeit wahrscheinlich die Ballbesitzquote bei knapp 80 % für Budenheim lag, fehlte der längst überfällige Ausgleichstreffer. Dieser gelang dann endlich in Minute 43 durch einen sehenswerten Fernschuss von Vincent Weiß. Dessen erster Saisontreffer in der A-Klasse brachte den hochverdienten Ausgleich zur Pause. Die 2. Hälfte startete genauso wie die erste aufgehört hatte. Budenheim blieb am Drücker und Harxheim versuchte auf Fehler zu spekulieren, um so einen Konter zu starten. Nachdem zwischenzeitlich Aluminiumtreffer Nummer 3 auf dem FVB-Konto stand, schaffte es Kapi-

tän Nick Murana in den Minuten 70 und 83 den Sieg für die Budenheimer Jungs klarzumachen. Mit dieser großartigen Mannschaftsleistung und dem Kampf bis zum Schluss dieses Spiel für sich zu entscheiden, steht die 1. Mannschaft des FVB nun wieder verdient auf dem 2. Tabellenplatz.

### FV Budenheim 1 – TSV Wackernheim 1:2

Am 20. November empfing der FV Budenheim dne TSV Wackernheim auf dem Budenheimer Waldsportplatz. Budenheim legte direkt gut los und kam in der 1. Minute zu einer Großchance, die leider nicht den Weg ins Tor fand. Wackernheim erholte sich gut, drückte mutig auf das Tor der Hausherren und bekam nach 17 Minuten einen Elfmeter zugesprochen. Jonas Lehr hatte die Ecke geahnt, konnte den Ball aber nicht abwehren. Kurz vor der Halbzeit konnte die TSV sogar auf 0:2 erhöhen. Nach der Pause spielten die Hausherren mutig nach vorne und

waren fest entschlossen noch den Ausgleich zu erzielen. Trotz guter Chancen und offensiven Bemühungen war lediglich der Anschlusstreffer in der 91. Minute durch Youngster Jannik Schwaab drin. Nach dieser Niederlage steht der FV Budenheim mit 32 Punkten nach 15 Spielen auf dem 3. Platz der A-Klasse Mainz-Bingen.

**Vorschau:** Weiter geht es am kommenden Sonntag, 27. November, mit dem Topspiel gegen Aksu Mainz. Dabei trifft der Tabellenführer aus Mainz auf den Tabellendritten um 15 Uhr auf dem Waldsportplatz in Budenheim. Aus gegebenem Anlass findet auch der diesjährige Wintermarkt auf dem Sportplatz ab 13 Uhr statt. Daher ist an diesem Tag der Eintritt frei und es wird Glühwein, Wildbratwurst, Kuchen sowie eine Weihnachtsbäckerei geben. Auch für die jüngsten Fans wird sich ein Besuch lohnen, da der Nikolaus eine Überraschung vorbereitet hat.

## Alles dreht sich um Entspannung!

### Letztes Samstag-Special der Turngemeinde

**Budenheim.** „Unser mittlerweile fest etabliertes Samstag-Special hilft Körper und Geist auf die Sprünge. Es ist für jeden etwas dabei“, bewirbt Marc Schultheis, 1. Vorsitzender der Turngemeinde das monatliche Seminarangebot des Vereins, das sich jeweils am ersten Samstagvormittag im Monat an Mitglieder und Nichtmitglieder wendet. „Wir laden jetzt zum 12. und damit letzten Samstag-Special für 2022 ein. Hier dreht sich alles um Entspannung, positives Denken und mehr Leistungsfähigkeit durch mentale Stärke.“ Das Samstag-Special am 3. Dezember von 10 bis 10.45 Uhr zeigt, wie man mit dem inneren Antreiber „Sei perfekt“ oder „Mach schnell“ umgehen und sich entschleunigen kann. Chronischer Stress führt nicht nur zu Gefühlen wie Hilflosigkeit, Hektik oder Angst – er schwächt auch das Immunsystem und macht anfälliger für viele Krankheiten. Depressionen, Herzkreislauf-Probleme, Burnout und vermehrte Infektionen können die Folge sein.

Jeder weiß nur zu genau, wie er der Hektik um sich herum mit mehr innerer Ruhe gelassener, kreativer und strukturierter begegnen kann. Beispielsweise durch autogenes Training oder auch Muskelentspannung breitet sich innere Ruhe schnell und wohltuend auf den gesamten Körper aus. Soll zusätzlich

Bewegung im Programm enthalten sein, kann ein entspannender und zugleich kräftigender Sport wie Pilates, Yoga oder Tai-Chi die richtige Wahl sein. „Wer Lust zum Entspannen hat, ist herzlich eingeladen, Stressbewältigungs- und Entspannungsübungen kennenzulernen oder aufzufrischen, die in kritischen Situationen helfen können. Vor allem die Psyche profitiert vom Sport, denn wer sich fit fühlt, ist selbstbewusster und traut sich mehr zu,“ so Entspannungstrainerin Monika Schlau, die bei der Turngemeinde alle ihre Trainingseinheiten „Pilates“ und „Haltung & Bewegung“ mit Entspannungseinheiten beendet. Für das kostenfreie Special am 3. Dezember in der großen Turnhalle lädt die Turngemeinde Mitglieder und Nichtmitglied ein, die mit dem Programm „Entspannt ins Wochenende“ in die Vorweihnachtszeit starten möchten.

Das Angebot beginnt mit der Körpermobilisierung, danach folgen verbale Informationen und Übungen zum Mitmachen und zum Schluss eine geführte Traumreise. Wer herausfinden möchte, welche Entspannungsmethode für sich die richtige ist, oder einfach einmal abschalten möchte, ist hier gut aufgehoben. Mitzubringen sind eine Matte, warme Kleidung sowie eine Decke. Die Anmeldung erfolgt unter [info@tgm-budenheim.de](mailto:info@tgm-budenheim.de).

## CDU kritisiert Grünen-Vorstoß

**Budenheim.** Die CDU Budenheim kritisiert energisch den von der Bündnis 90/Die Grünen-Fraktion im Gemeinderat vorgeschlagenen Vorstoß in Budenheim auf dem Gebiet des ehemaligen Dyckerhoff-Geländes ein Industriegebiet zu schaffen. Die anwesenden Mitglieder des Gemeinderates, aber auch die anwesenden Bürger hätten gestaunt, als die Grünen unter Tagesordnungspunkt 3 der Gemeinderatssitzung am 16. November diesen Vorstoß gewagt hätten. Dabei sei es an diesem Abend unter besagtem Punkt eigentlich um eine Änderung des Flächennutzungsplans und den Entwurf eines Bebauungsplanes für das ehemalige Dyckerhoff-Gelände gegangen. Zu diesem Punkt hatte die Verwaltung Dipl.-Ing. Oliver Knebel als Referenten eingeladen, der die Planungen für das Gebiet vorstellte. Auch die seit Jahren andauernden Verhandlungen und Beratungen zum „Städtebaulichen Vertrag“ für das Gebiet habe Knebel dabei umfassend beleuchtet. In der Folge hätten die Fraktionsmitglieder von Bündnis 90/Die Grünen mit mehreren Änderungsanträgen einmal mehr das Verfahren zu verzögern versucht. Nahezu fassungslos seien die übrigen Gemeinderatsmitglieder gewesen, als der Vorstoß kam, dass man anstelle des geplanten Sondergebietes, auf dem die „Bodenbehandlungsanlage“ errichtet werden soll, ein „Industriegebiet“ schaffen solle. Selbst auf die deutlichen Hinweise des Referenten hin,

dass die Gemeinde bei der Ausweisung eines „Industriegebietes“ keinerlei Kontrolle mehr habe, wer sich ansiedelt, und welche negativen Folgen dies mit sich bringe, seien die Grünen von ihrem Vorhaben nicht abgerückt. Die CDU kritisiert dies aufs Schärfste und erklärt: „Wir sind es aus den vergangenen Monaten und Jahren bereits gewöhnt, dass versucht wird Neubauprojekte so gut es geht zu behindern bzw. sogar zu verhindern. Diese Haltung heißen wir nicht gut, können sie aber akzeptieren. Völlig inakzeptabel ist es aber, dass man ein Industriegebiet schaffen will, welches für die Anwohner des Gebiets deutliche Nachteile gegenüber dem geplanten Sondergebiet aufweist. Beim Sondergebiet, welches einzig und allein für die zu errichtende Bodenbehandlungsanlage geplant wird, gibt es ein umfassendes Monitoring, was unter anderem die Einhaltung von Lärm- und Immissionsschutz sicherstellt. Und zwar durch die SGD Süd. Bei einem Industriegebiet könnten sich jedoch in Zukunft etliche Industriezweige niederlassen, die man lieber nicht in Budenheim beheimaten möchte, wo es, wie der Referent verlauten ließ „kracht und stinkt“. Und dies auch nachts, was bei der Bodenbehandlungsanlage nicht der Fall wäre. Wir als CDU lehnen dies ganz entschieden ab, während die Grünen sich einstimig dafür aussprachen.“ Der Vorstoß sei von der Mehrheit aller anderen Parteien abgelehnt worden.



# Amtliche Bekanntmachungen



Gemeindeverwaltung Budenheim: Tel. 299-0 - Fax 299-301 - E-Mail: info@budenheim.de  
 Gemeindewerke Budenheim: Tel. 9306-0 - Fax 9306-165 - E-Mail: info@gemeindewerke-budenheim.de  
 Störungsmeldungen nach Dienstschluss: Gas/Wasser: Tel. 06131/12 7003 - Strom: Tel. 06131/127001  
 Polizei: Tel. 110 - Feuerwehr: Tel. 112 - Polizeiinspektion II, Mainz: Tel. 06131/65 42 10  
 Rettungsdienst/Notarztwagen: Tel. 06131/1 92 22 - Ärztliche Bereitschaftspraxen Mainz: Tel. 116117  
 Umwelttelefon der Stadtverwaltung Mainz: Tel. 06131/12 21 21 - Kreisverwaltung Mainz-Bingen: Tel. 06132/7 87-0  
 Sozialpsychiatrischer Dienst der Kreisverwaltung Mainz-Bingen  
 Beratung und Unterstützung für Menschen mit psychischen Erkrankungen und deren Angehörigen  
 Frau Hartmetz, Tel. 06132 7874263 - E-Mail: Hartmetz.Susanne@mainz-bingen.de  
 Weitere Informationen unter [www.Mainz-Bingen.de](http://www.Mainz-Bingen.de)

## Bekanntmachung

### Ergebnisse der Gemeinderatssitzung vom 16. November 2022

1. Der Vorsitzende verpflichtet Herrn Dieter Jabkowski als neues Ratsmitglied.
2. Bürgermeister Hinz dankt dem mit Ablauf des 30.09.2022 aus dem Ehrenamt ausgeschiedenen Ersten Beigeordneten Andreas Weil für sein jahrelanges Engagement und überreicht ihm die Budenheimer Medaille in Silber.
3. Der Gemeinderat nimmt die im Verfahren zur frühzeitigen Beteiligung der Öffentlichkeit und der Behörden zur 7. Änderung des Flächennutzungsplans „Dyckerhoff-Gelände“ und zum Bebauungsplan „Dyckerhoff-Gelände“ eingegangenen Stellungnahmen und die Abwägungsvorschläge zur Kenntnis. Dem Entwurf zur 7. Änderung des Flächennutzungsplans „Dyckerhoff-Gelände“ und dem Entwurf des Bebauungsplans „Dyckerhoff-Gelände“ stimmt der Gemeinderat zu und beschließt, die Öffentlichkeit gemäß § 3 Abs. 2 BauGB zu beteiligen. Der Gemeinderat beschließt, die Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange gemäß § 4 Abs. 2 BauGB und die Nachbargemeinden gem. § 2 Abs. 2 BauGB zu beteiligen.
4. Der 1. Nachtragshaushaltssatzung der Gemeinde Budenheim für das Haushaltsjahr 2022 stimmt der Gemeinderat zu.
5. Die Satzungsänderung und Anpassung der Beitragsordnung der Rheinhessen-Touristik GmbH lehnt der Gemeinderat ab.
6. Bürgermeister Hinz gibt einen mündlichen Bericht zum Sachstand Bebauungsplan „Wälchenloch“.
7. Den Jahresabschluss, Lagebericht des Vorstandes und Erfolgsübersicht der Gemeindewerke Budenheim AöR für das Wirtschaftsjahr 2021 nimmt der Gemeinderat zur Kenntnis.
8. Der Gemeinderat stimmt der Annahme und Vermittlung von Spenden, Sponsoringleistungen, Schenkungen und ähnlichen Zuwendungen gemäß der vorliegenden Spendenübersicht zu.
9. Der Gemeinderat beschließt die

Energieeinsparung in der Straßenbeleuchtung.

10. Die Nachwahl zu den Ausschüssen gemäß der dem Gemeinderat vorgelegten Vorschlagsliste wird durchgeführt.

11. Der schriftliche Antrag von Bündnis 90/Die Grünen in Sachen Transparenz wird als Prüfantrag angenommen.

Budenheim, 21. November 2022

Stephan Hinz  
(Bürgermeister)

## Bekanntmachung

**Betr.: Durchführung der kommunalwahlrechtlichen Vorschriften; Einberufung einer Ersatzperson (§ 66 Abs. 3 KWG)**

Ratsmitglied Andreas Weil (CDU) hat mit Wirkung vom 30.09.2022 sein Mandat im Gemeinderat niedergelegt.

Entsprechend der Nachfolgeregelungen des Kommunalwahlgesetzes wurde als Ersatzperson einberufen:

Herr Dieter Jabkowski (CDU)

Budenheim, 21. November 2022

Gemeindeverwaltung Budenheim

(S. Hinz)

Gemeindewahlleiter

## Bekanntmachung

Der Verwaltungsrat hat in seiner Sitzung am 3. November 2022 den Jahresabschluss der Gemeindewerke Budenheim – AöR – für das Wirtschaftsjahr 2021 festgestellt.

Gemäß § 37 Abs. 2 der Eigenbetriebs- und Anstaltsverordnung für Rheinland-Pfalz (EigAnVO) vom 5. Oktober 1999 (GVBl. S. 373), in der jeweils gültigen Fassung, liegen der Jahresabschluss, der Lagebericht des Vorstandes und der Bestätigungsvermerk der Wirtschaftsprüfer in der Zeit vom 28. November bis einschließlich 6. Dezember 2022 während der Öffnungszeiten (Montag bis Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr, Montag bis Mittwoch von 13.00 bis 15.00 Uhr und Donnerstag von 13.00 bis 18.00 Uhr) bei den Gemeindewerken Budenheim, Untere Stefanstraße 65, Zimmer 14, öffentlich aus.

Budenheim, den 21. November 2022  
 Gemeindewerke Budenheim AöR  
 (Markus Grieser)  
 Vorstand  
 (Andreas Weil)  
 Vorstand

## Bekanntmachung

Gemäß der Gemeindeordnung sollen die Bürgerinnen und Bürger jährlich über die Ereignisse und Entwicklungen des zu Ende gehenden Jahres informiert werden.

Bürgermeister Stephan Hinz lädt deshalb ein zur

**Einwohnerversammlung, Montag, 28. November 2022, 19.00 Uhr**

**Mensa,**

**Lenneberg Grund- und Realschule plus  
 Budenheim / Mainz-Mombach,  
 Mühlstr. 28**

Ergänzend zu seinen Erläuterungen steht der Bürgermeister zur Beantwortung von Fragen zur Verfügung.

**Alle Einwohnerinnen und Einwohner sind herzlich eingeladen.**

S. Hinz  
(Bürgermeister)

## Bekanntmachung

**Einladung  
 zur Sitzung des  
 Seniorenbeirates**

**am Montag, 05.12.2022, 15.00 Uhr,  
 im Seniorentreff, Erwin-Renth-Str.  
 15 in Budenheim**

**Tagessordnung:**

1. Wahl einer/s Vorsitzenden
- Übernahme der Sitzungsleitung durch die/den neuen Vorsitzende/n
2. Wahl einer/s zweiten stellvertretenden Vorsitzenden
3. Sachstandsbericht der Seniorenbeauftragten zur aktuellen Seniorenarbeit
4. Verschiedenes

Budenheim, den 22.11.2022

(Stephan Hinz)

Bürgermeister

## Bekanntmachung

**Bekanntmachung der öffentlichen Auslegung der Niederschrift der Jagdgenossenschaftsversammlung vom 17. November 2022 gemäß § 19 i. V. m. § 5 Abs. 4 und 5 der Satzung der Jagdgenossenschaft Budenheim vom 02. Mai 2012**

Die Niederschrift über die Jagdgenossenschaftsversammlung vom 17. November 2022 wird von **Montag, 28. November 2022 bis einschließlich Mittwoch, 14. Dezember 2022**, zur Einsichtnahme durch die Jagdgenossen öffentlich ausgelegt. Die Auslegung erfolgt während der Dienstzeit täglich (außer Samstag, Sonntag oder

an Feiertagen) in der Gemeindeverwaltung Budenheim, Berliner Straße 3, 55257 Budenheim, Ordnungsamt, Zimmer 1.

Aufgrund der Corona-Pandemie und der damit verbundenen Öffnungsregelungen unseres Rathauses, bitten wir Sie um vorherige telefonische Terminvereinbarung, Telefon – Nr. 06139/299-126.

**Anmerkung:**

Jagdgenossen sind alle Eigentümer von Grundflächen, die zum gemeinschaftlichen Jagdbezirk Budenheim gehören.

Budenheim, 21.11.2022

Gemeindeverwaltung Budenheim  
(Stephan Hinz)

Bürgermeister, als Jagdvorsteher

## Bekanntmachung

**Informationen zu den Angeboten im Senioren-Treff „60 plus“ der Gemeinde Budenheim, Erwin-Renth-Str. 15**

**48. Kalenderwoche 2022**

**Einkaufsservice**

Einkaufsservice dienstags (Netto / 1. Dienstag i. Monat Aldi) und freitags (REWE) mit (mit FFP2 Maske) und ohne Mitfahrt. Bitte um Anmeldung mind. einen Tag vorab (Tel.: 1490).

**Nachmittagsangebote**

**Wir bitten im Senioren-Treff eine FFP2 Maske zu tragen!**

Wir laden ausdrücklich alle Budenheimer Senioren:innen zu den Nachmittagsangeboten herzlich ein: Wir bitten um Anmeldung einen Tag vorab (Tel.: 1490).

**Bei Bedarf kann ein Fahrservice in Anspruch genommen werden. Hier bitte ebenfalls telefonische Anmeldung einen Tag vorab (Tel.: 1490).**

**48. Kalenderwoche:**

**Montag, 28.11.2022 / 14.45 Uhr**

**Bewegte Begegnung** – Gymnastik mit Gabi Bieser incl. frischem Fitness-Drink

**Dienstag, 29.11.2022 / 15.00 Uhr**

**Auf die Würfel, fertig, los...** bei Kaffee und hausgemachtem Kuchen

**Mittwoch, 30.11.2022 / 15.00 Uhr**  
**Bingo** – bei warmen und kalten Getränken

**Donnerstag 01.12.2022 / 15.00 Uhr**

**Ball Dart (Ballwurfspiel)** – bei Kaffee und hausgemachtem Kuchen

**Sprechstunden / Beratungen**  
**Beratung und Hilfe rund um das Thema Pflege / Pflegestützpunkt**

2. Donnerstag im Monat von 10.00 bis 12.00 Uhr

Kontakt: Frau Sabine Weinheimer  
 06135 / 93395-40

**Beratung zum Thema Betreuung und Vorsorge / Betreuungsverein der Lebenshilfe e.V.**

2. Donnerstag im Monat 10.30 Uhr



bis 12.00 Uhr

Kontakt und Anmeldung: Frau Susanne Buch: 06131 / 337008

**Beratung rund um das Thema Behinderung**

Dienstags von 10.00 Uhr bis 13.00 Uhr

Kontakt: Frau Stefanie Geiser: 06731 / 4709710

**Sprechstunde rund um das Thema Smartphone/Digitalbotschafter der Gemeinde Budenheim**

1. Montag im Monat, 15.00 Uhr. Kontakt und Anmeldung: Herr Horst Werner [digitalbotschafter@email.de](mailto:digitalbotschafter@email.de) oder 0171-5300317

**Beratung in allen Fragen des Alters / Seniorenbeauftragte der Gemeinde Budenheim**

Nach Vereinbarung

Kontakt und Anmeldung: Frau Iris Faber: 06139 / 1490

Alle Beratungs- und Sprechstundenangebote sind kostenlos.

Budenheim, 23.11.2022

Gemeindeverwaltung Budenheim  
(Stephan Hinz) Bürgermeister

## Bekanntmachung

Jugendtreff der Gemeinde  
Budenheim in der Grund- und  
Realschule plus Budenheim  
/ Mainz-Mombach (Eingang über  
Schulhof)

NEUE ÖFFNUNGSZEITEN: Mo,  
Di, Do & Fr: 16.00 – 20.30 Uhr  
& Mi: 16.00 – 18.30 Uhr

**Montag, 28.11.22**

16.00 – 20.30 Uhr Offener Treff

**Dienstag, 29.11.22**

16.00 – 20.30 Uhr BlueBox-Küchen-  
DingsBums: Plätzchen

**Mittwoch, 30.11.22**

16.00 – 18.30 Uhr Offener Treff

**Donnerstag, 01.12.22**

16.00 – 20.30 Uhr Offener Treff

**Freitag, 02.12.22**

16.00 – 20.30 Uhr T-Shirt-Design

Wegen der aktuellen Corona-Lage gelten keine besonderen Regeln im „Offenen Treff“. Willkommen sind alle ab 8 Jahren. Wir bitten trotzdem darum, bei Erkältungssymptomen die BlueBox nicht zu besuchen. Bei positivem Coronabefund ist der Besuch nicht gestattet.

Für weitere Informationen oder bei Fragen wenden Sie sich bitte an:

Kai-Uwe Gerger, [jugendtreff@diebluebox.de](mailto:jugendtreff@diebluebox.de), 06139-290520 oder 0152-53167395.

Budenheim 24.11.2022

Gemeindeverwaltung Budenheim  
(S. Hinz)  
Bürgermeister

# Verschenke-Markt

## Ziel voll und ganz erreicht



**Helferinnen sortieren gespendete Kleidung. (Foto: Magda Dewes)**

**Budenheim.** Ein tolles Angebot an gut erhaltener Kleidung für Kinder und Erwachsene gab es am letzten Sonntag in der Lenneberg-Schule. Zwischen 9 und 11 Uhr sammelten und sortierten Helferinnen abgegebene Kleidung und Schuhe. Schon bald war klar, dass die aufgestellten Tische, Kleiderständer und Kisten nicht reichen, um die Menge an Waren, die von Budenheimern gespendet wurden, aufzunehmen. Weitere Tische und Kleiderständer mussten herbeigeschafft werden. Die Organisatorinnen Dagmar Delorme vom Familienzentrum Mühlrad und Magda Dewes vom AK Miteinander der Kulturen waren überrascht und freuten sich über die vielen großzügigen Kleiderspenden.

Ab 12 Uhr konnte jeder vorbeikommen und sich aussuchen, was er bzw. sie für den Herbst und den Winter an Kleidung brauchen kann. Von diesem Angebot machten sehr viele Gebrauch. Zwei Drittel der Ware hatte bis 14 Uhr den Besitzer gewechselt. Was um 15 Uhr noch übrig war, wurde von den Helferinnen aufgeteilt. Die Abgabe der restlichen Kinderkleidung wird jetzt über das Familienzentrum Mühlrad organisiert; ausgewählte Erwachsenen-Kleidung wurde fotografiert, um sie auf ebay kostenlos anzubieten. Der überschaubare Rest wird an die umliegenden Kleiderkammern abgegeben.

Ohne die vielen Helferinnen, die die Aktion am Sonntag tatkräftig unterstützten, wäre der Verschenke-Markt nicht möglich gewesen,

stellte Dagmar Delorme am Ende der Veranstaltung fest. Die Hilfsbereitschaft in der Budenheimer Bevölkerung sei wirklich sehr groß und sie habe sogar Zuwachs be-

kommen. Acht ukrainische Frauen, die seit dem Frühjahr in Budenheim leben, haben am Sonntag geholfen. Auch habe die Schulleitung die Aktion sehr begrüßt und den Schulhof und die Schulküche, für die Versorgung der Helferinnen, zur Verfügung gestellt. Neben der Hilfsbereitschaft und Unterstützung gab es auch viel Lob und Dank von den Besuchern, die sich wünschten, dass diese sinnvolle Aktion wiederholt werden sollte.

„Wir sind zuversichtlich, dass der erste Verschenke-Markt nicht der letzte gewesen ist“, resümiert Dagmar Delorme. Eine noch bessere Möglichkeit Kleidung, die nicht mehr gebraucht wird, kontinuierlich zu sammeln und weiterzugeben, sei eine Kleiderkammer, ergänzt Magda Dewes. Leider seien bisher alle Bemühungen des AK Miteinander der Kulturen gescheitert, einen passenden Raum zu finden.

Wer dazu Ideen oder ein Angebot hat, kann sich gerne jederzeit an den AK Miteinander der Kulturen wenden. Kontakt: [info@akmdk.de](mailto:info@akmdk.de) oder über das Kontaktformular [miteinanderderkulturen.de/kontaktformular](http://miteinanderderkulturen.de/kontaktformular).



**Am vergangenen Freitag ging es pünktlich um 17.15 Uhr mit dem Budenheimer Wochenmarkt los in Richtung Laurenzberg. Ziel war der Weihnachtsmarkt im Weingut Ulla und Peter Lich mit anschließendem gemütlichen Beisammensein. 43 Fahrgäste wurden in Budenheim eingeladen, vor Ort kamen dann auch noch einige dazu. Bei leckerem Glühwein wurde man freundlich von den Wirtsleuten begrüßt und konnte somit gestärkt die weihnachtlichen Stände in ihrem tollen Lichterglanz und den selbstgebastelten Kunstwerken besuchen. Einige Einkäufe fanden gleich in der Weinstube Platz auf dem Tisch zur Dekoration. Köstliches Essen und leckerer Wein wurde serviert, interessante Gespräche geführt und somit haben alle einen tollen Abend genossen. Fahrplanmäßig um 22 Uhr ging es dann wieder zurück nach Budenheim. Die Teilnehmer freuen sich schon auf die nächste Ausfahrt.**

(Foto: S. Lichtenberg)



# Stellenmarkt



## Babysitter/Leihoma gesucht!

Wir suchen eine zuverlässige und erfahrene Kinderbetreuung für unsere beiden Kinder im Alter von 4 und 6 Jahren. Regelmäßig für 2-3 Abende (freitags/samstags) im Monat, bei uns in Budenheim.

**Alles Weitere gerne persönlich unter 0177-7612308**

## Weihnachts-Bazar

**Budenheim.** (ds) – Zu einem Weihnachtsmarkt für den guten Zweck lädt Stefanie Hammerle am Samstag, 26. November, in die Gonsenheimer Straße 32 ein.

Bis vor zwei Jahren fand dieser „Weihnachts-Bazar“ immer in Gonsenheim statt. Mit dem Umzug der Privatpraxis für Physiotherapie in die eigenen Räumlichkeiten findet er nun in Budenheim statt.

Beginn ist um 10 Uhr in der Praxis und auch draußen. Ab 12 Uhr wird die Sängervereinigung Weihnachtslieder singen, ab 16 Uhr kommt der Nikolaus und hat für jedes Kind eine kleine Geschenktüte dabei. Verkauft werden unter anderem selbstgemachte Marmelade, Adventskränze, Plätzchen, Kleinigkeiten für Nikolaus und Weihnachten und Gebasteltes. Für das leibliche Wohl der Besucher wird mit Waffeln, Kuchen, Kaffee, Kinderpunsch, Bratwurst, Spundekäse und Glühwein gesorgt. Darüber hinaus unterstützt die Firma Ailaike

den Bazar tatkräftig mit Biolimonade und einem umgebauten Pferdeanhänger mit Theke (Glühweinbar).

Die Spenden gehen zu 100 % an das ambulante Kinderhospiz mit Hauptsitz in Gonsenheim und an „Dein Sternchenkind“, die verstorbene Babys im Mutterleib oder kurz nach der Geburt kostenlos fotografieren, damit die Eltern eine Erinnerung haben. Durch Saal-digital (Internetfotoentwickler) werden die Fotos kostenlos entwickelt.

Unterstützt wird Organisatorin Stefanie Hammerle beim Basteln durch viele Helfer in der Familie und auch im Freundeskreis. Die Mainzer Firma Ailaike unterstützt tatkräftig mit Biolimonade und einem umgebauten Pferdeanhänger mit Theke. (Glühweinbar.)

Vor drei Jahren kamen für jede Organisation 2.700 Euro zusammen. „Das soll dieses Jahr getoppt werden“, so das erklärte Ziel von Stefanie Hammerle. Sie bittet die Besucher, bitte eigene Tüten mitzubringen.



## Gemeindeverwaltung Budenheim

Die selbständige Gemeinde Budenheim sucht einen

### Stellvertretenden Fachbereichsleiter (m/w/d) Bauleitplanung und Bürgerdienste

in Vollzeit. Die Eingruppierung erfolgt bei Vorliegen der persönlichen Voraussetzungen in Entgeltgruppe 11 TVöD bzw. A11 LBesO.

#### Ihre Tätigkeiten sind:

- Durchführung von Bauleitplanverfahren
- Abschluss von städtebaulichen Verträgen
- Aufgaben der allgemeinen Bauverwaltung, z.B. Bearbeitung von Bauanträgen und Bauvoranfragen, Prüfung von Vorkaufsrechten, Beantwortung von allgemeinen Baurechtsfragen
- Mitwirkung bei der Baulandumlegung
- Teilnahme an Bauausschusssitzungen.

#### Sie passen zu uns, wenn:

- Sie die Befähigung für den gehobenen allgemeinen nicht-technischen Verwaltungsdienst bzw. einen abgeschlossenen Beschäftigtenlehrgang II haben
- Sie über entsprechende Vorerfahrungen im Bereich Bauleitplanung verfügen
- Sie sicher im Umgang mit den gängigen MS-Office-Programmen sind
- Sie Kenntnisse in GIS und Raum+ mitbringen
- Sie gutes Organisationsvermögen und Belastbarkeit besitzen
- Sie die Fahrerlaubnis B besitzen (wünschenswert).

#### Wir bieten Ihnen:

- ein kollegiales Arbeitsumfeld, das durch einen kooperativen Umgangsstil geprägt ist
- gute Vereinbarkeit von Beruf und Familie
- gute Verkehrsanbindungen im Rhein-Main-Gebiet mit kurzen, staufreien Anfahrtszeiten sowie kostenlose Parkplätze
- attraktive und vielfältige Fort- und Weiterbildungsangebote
- einen hohen Naherholungswert durch die direkte Lage am Rhein und dem Naturschutzgebiet Lennebergwald
- ein Jobrad.

Schwerbehinderte Menschen werden bei gleicher Eignung bevorzugt.

Bitte bewerben Sie sich ausschließlich digital bis **11.12.2022** über unser Online-Bewerbungsprogramm (Interamt):



<https://www.interamt.de/koop/app/trefferliste?partner=2311>

Bei inhaltlichen und personalrechtlichen Fragen wenden Sie sich an die Büroleitung, Herr Henn, unter 06139/299-110.

Gemeindeverwaltung  
Büroleitung  
Berliner Str. 3  
55257 Budenheim





## Vereine



Radfahrerverein  
"Edelweiß" 1910  
Budenheim e.V.

Der Radfahrer Verein „Edelweiß“ Budenheim lädt am Samstag, 14. Januar, zum traditionellen „Närrischen Worschtabend“ ein. Die Veranstaltung findet im Bürgerhaus der Waldsporthalle statt. Beginn ist um 18.11 Uhr, Saalöffnung bereits um 17.11 Uhr. Der Eintritt beträgt 25 Euro inklusive gemischtem Wurst- und Käseteller.

Zu den vielen Programm Highlights gehört die Krönung des „Worschkönig/-in“. Die Gäste erwartet ein vierfarbbuntes Programm mit namhaften Mainzer Fastnachtern, zu dem der Verein mit dem Sitzungspräsident Ralf Falkenstein herzlichst einlädt. Um Kostümierung wird gebeten.

Karten sind erhältlich beim 1. Vorsitzenden Roland Lang unter der Telefonnummer 0176 – 10243982.

Die vorbestellten Karten für den „närrischen Worschtabend“ können an folgenden Terminen abgeholt werden: Mittwoch, 7. Dezember, Mittwoch, 14. Dezember und Mittwoch, 21. Dezember in der Zeit von 18 bis 20 Uhr in unserem Vereinsheim, Hauptstraße 1.

## Bonusprogramm für junge Leser

**Budenheim.** Ab sofort gibt es in der Bücherei ein Bonusprogramm für junge Leser. Alle Leser erhalten pro Bücherei-Besuch mit mindestens einem geliehenen Buch einen Stempel auf ihrer Bonuskarte. Wer 12 Mal die Bücherei besucht und Stempel sammelt, darf in die „Schatzkiste“ greifen und sich über eine Überraschung freuen.

*Gluckwünsche  
und  
Danksagungen  
in alle  
Haushalte!*

Mit Ihrer  
Heimat-Zeitung

# Kirchliche Nachrichten



## Katholische Kirchengemeinde

**Samstag, 26.11.2022**

10:00 – 13:00 Uhr Kinder-Mitmach-Kirche, Margot-Försch-Haus,  
18:30 Uhr Eucharistiefeier

**Sonntag, 27.11.2022**

11:30 Uhr Eucharistiefeier,  
20:30 Uhr „Zwischenraum“, Margot-Försch-Haus

**Mittwoch, 30.11.2022**

18:00 Uhr Ökum. Friedensgebet, Kath. Kirche

Pfarrbüro St. Pankratius

Gonsenheimer Straße 43, Telefonnummer 2129.

Öffnungszeiten: Dienstag und Donnerstag von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr. Ihr Anliegen können Sie jederzeit auf dem Anrufbeantworter hinterlassen.

Kirchenchor

Die Probe findet jeden Montag um 19.00 Uhr, im Saal des Margot-Försch-Hauses statt. Interessierte Sänger sind jederzeit herzlich willkommen.

Caritas – Wintersammlung

in der Zeit vom 26. November bis 05. Dezember 2022 findet die Caritas-Wintersammlung im Bistum Mainz statt. Der Caritaskreis Budenheim bitten herzlich um eine Spende zur Unterstützung der Caritasarbeit in der Gemeinde.

Die Spende dient der schnellen und unbürokratischen Hilfe in Notfällen vor Ort.

Das Motto der diesjährigen Kampagne lautet: „Das machen wir gemeinsam“

Für die Spenden werden ab dem

26.11. Überweisungsträger in der Kirche ausliegen, oder direkt überweisen an:

Caritas-Kreis, Kath. Pfarrei Budenheim, IBAN DE55 5506 1303 0900 014192, Verwendungszweck: Caritas-Wintersammlung 2022.

Die Spende kann auch in die vorbereitenden Briefumschläge hinterlegt und während des Gottesdienstes, oder im Briefkasten des Pfarrbüros abgegeben werden.

## Evangelische Kirchengemeinde

**Sonntag, 27. November, 14.00 Uhr**

Familien-Gottesdienst mit Kindergarten (Pfarrer Dr. Stefan Volkman), anschließend Adventsbasar  
**Mittwoch, 30. November, 18.00 Uhr**  
Ökumenisches Friedensgebet (Dreifaltigkeits-Kirche)

Gruppenstunden:

Dienstag, 29. November: 17.00-18.00 Uhr Konfirmandenunterricht, 18.00-20.00 Uhr Teenkreis (13-16 Jahre)

Donnerstag, 1. Dezember: 17.00 Uhr Kinderchorprobe im Ev. Gemeindehaus (ab 5 Jahre)

Freitag, 2. Dezember: 16.00-17.30 Uhr Crazy Cookies (8-12 Jahre)

Kontakt Ev. Gemeindebüro: 06139/368 oder [ekb@gmx.net](mailto:ekb@gmx.net)

Öffnungszeiten: Dienstag 14-17 Uhr, Mittwoch 9-12 Uhr, Donnerstag 15-18 Uhr und Freitag 9-12 Uhr

Herzliche Einladung zum Adventsbasar am 27. November um 15.00 Uhr  
Nach dem Familiengottesdienst um

14.00 Uhr startet der Adventsbasar um 15.00 Uhr mit Kaffee, Punsch und Kuchen. Es werden selbstgemachte Leckereien und Handarbeiten, Basteln für Kurzenschlossene und ein Weihnachtsflohmarkt angeboten.

## Herzlichen Glückwunsch



**Ihren Geburtstag feiern:**

|                           |       |
|---------------------------|-------|
| 25.11. Göhring, Jutta     | 75 J. |
| 29.11. Nikolay, Gerlinde  | 75 J. |
| 30.11. Metzler, Anneliese | 85 J. |

## Erfahrungsaustausch zum Betreuungsrecht

**Kreis.** Am Dienstag, 13. Dezember, findet von 17 bis 18.30 Uhr der nächste Online-Erfahrungsaustausch für ehrenamtliche rechtliche Betreuer und Bevollmächtigte statt. Beim BTV Talk werden Fragen rund um das Betreuungsrecht und die Ausübung einer Vollmacht geklärt. Der BTV Talk ist ein Angebot der Betreuungsvereine der Stadt Mainz und des Landkreises Mainz-Bingen.

Die Teilnehmer bestimmen mit ihren Fragen die Inhalte des BTV Talks. Das Angebot findet jeden 2. Dienstag im Monat statt. Den Link zum BTV Talk finden Interessierte auf der Homepage [www.btv-lebenshilfe.de](http://www.btv-lebenshilfe.de).

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meiner lieben Tochter,  
unserer Schwester und Freundin

# Stephanie Herzberger

\* 26.11.1965 † 13.11.2022



In stiller Trauer:

Deine Mutti Waltraud Anzel  
Dein Bruder Eric Herzberger  
Dein Bruder Andreas Anzel  
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Mittwoch, dem 30. November 2022, um 11.00 Uhr auf dem Friedhof Budenheim statt.

Kondolenzpost senden Sie bitte an das Bestattungsinstitut Richter, Mainzer Straße 20/22, 55257 Budenheim, Kennwort: Stephanie Herzberger.



## Ich bin gerne für Sie da!

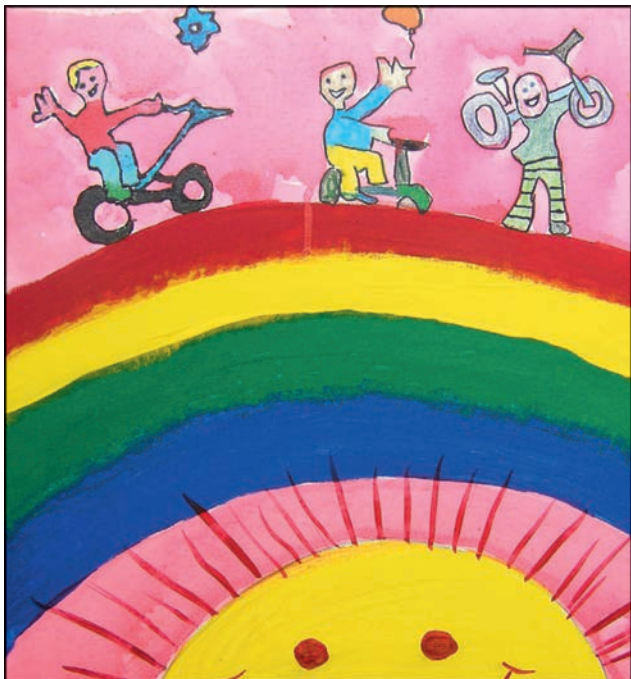
Ihre persönliche Ansprechpartnerin für gewerbliche und private Anzeigen

Alexandra  
Laub  
MEDIABERATERIN

Mobil: 0177/8332426  
laub@rheingau-echo.de

**HEIMAT-ZEITUNG** **Rheingau Echo**  
BUDENHEIM Die besten Seiten unserer Region Verlag GmbH

Industriestraße 22 · 65366 Geisenheim · Telefon: 06722/9966-0  
info@rheingau-echo.de · www.rheingau-echo.de

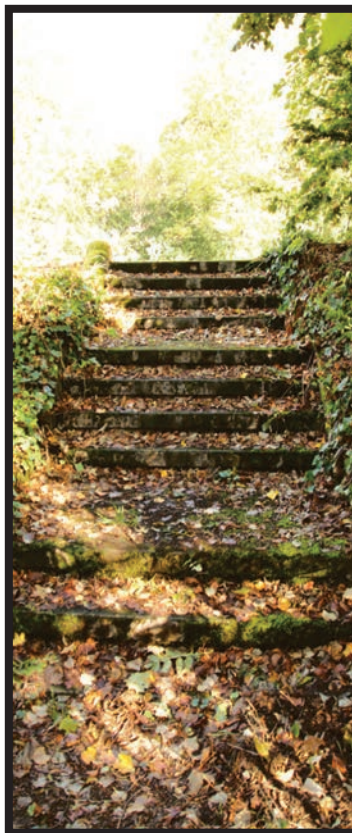


## Bewegen Sie etwas

Mit Ihrer Hilfe können wir kranken, behinderten und vernachlässigten Kindern eine bessere Zukunft geben.

Online spenden unter:  
[www.spenden-bethel.de](http://www.spenden-bethel.de)

Bethel



Es ist schwer einen geliebten Menschen zu verlieren, aber es ist tröstend zu erleben, wie viel Zuneigung, Freundschaft und Wertschätzung unserem Onkel

## Holger Thomas

† 21.10.2022

entgegengebracht wurde.

### HERZLICHEN DANK

allen, die sich in der Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme in vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten.

Unser besonders herzlicher Dank gilt Herrn Jürgen Wiesmann für die großartige „Erinnerungswanderung“, Frau Pia Secker für den Blumenschmuck, sowie dem Bestattungsinstitut Richter für die tolle Betreuung.

**Andrea Schöneberger & Kerstin Ebert**

Budenheim, im November 2022

*Und immer sind da Spuren deines Lebens,  
Gedanken, Bilder und Augenblicke.  
Sie werden uns an dich erinnern, uns glücklich  
und traurig machen und dich nie vergessen lassen.*

Traurig nehmen wir Abschied von

## Christiane Appel

\* 23.1.1965 † 13.11.2022

Danke für die schöne gemeinsame Zeit:

Deniz Appel  
Brunhilde Appel  
Markus und Heike Appel  
Peter und Claudia Berg mit Daniel  
sowie alle Angehörigen

Persönliche Gedenkseite unter [richter-bestattungen.de](http://richter-bestattungen.de)

Kondolenzadresse: Richter Bestattungen c/o Trauerhaus Appel  
Mainzer Straße 20/22, 55257 Budenheim

Es besteht die Möglichkeit sich am Donnerstag, dem 1. Dezember 2022, in der Zeit von 13.00 bis 15.00 Uhr in der Trauerhalle des Budenheimer Friedhofs von Christiane zu verabschieden. Eine Kondolenzliste liegt aus.  
Die Urnenbeisetzung erfolgt später im engsten Familienkreis.

Meine Heimat · Meine Zeitung



## Neues Auto?

Verkaufen Sie Ihren Alten  
in der Heimat-Zeitung!

Telefon 06722-99660  
Fax 06722-996699

### A-Z-Entrümpelungen

A-Z-Umzüge + Grundreinigung  
A-Z-Renovierung + Badsanierung  
A-Z-Rolläden + Dachfenster  
A-Z-Maler + Schreiner + Glas  
A-Z-Küchen + Möbel + Montage

Telefon 0160/7075866

Wird unterstützt von:

jacobi emobile  
[www.emobile-mainz.de](http://www.emobile-mainz.de)

**BUDENHEIMER  
WOCHENMARKT**



- Weingut Lich
- Metzgerei Hamm
- Budenheimer Volksbank
- Budenheimer Heimatzeitung



- Feinkost & Fischspezialitäten
- Käse aus dem Allgäu
- Finther Obstlädchen
- Hähnchenwagen  
Das Frischgrill-Hähnchen





UHLERBORN/HEIDESHEIM

HEIDESHEIM AM RHEIN

SCHWABENHEIM

## Gepflegtes Niedrigenergie-Reihenhaus



139 m<sup>2</sup> 136 m<sup>2</sup> 5 Zimmer

Energieklasse: A, Bedarfsausweis, Verbrauch: 35 kWh/(m<sup>2</sup>a), Fernwärme, Baujahr: 2008

ID: 27753

**590.000 €**

## Villa auf großem Grundstück



1.134 m<sup>2</sup> 303 m<sup>2</sup> 8 Zimmer

Energieklasse: A, Bedarfsausweis, Verbrauch: 37 kWh/(m<sup>2</sup>a), Wärmepumpe, Strom, Baujahr: 2019

ID: 27415

**2.099.000 €**

## Großzügiges Anwesen mit Einfamilienhaus



1.220 m<sup>2</sup> 180 m<sup>2</sup> 4 Zimmer

Energieklasse: H, Bedarfsausweis, Verbrauch: 275 kWh/(m<sup>2</sup>a), Gas, Baujahr: 1971

ID: 23985

**620.000 €**

0 61 32 / 50 999 50  
www.emrichcarle-immobilien.de

**JETZT TERMIN  
VEREINBAREN!**



# Personenschiffahrt NIKOLAY



Vom 1. bis 4. Advent jeden  
Mittwoch und Sonntag  
**Rüdesheimer Weihnachtsmarkt**

Abfahrt 14.00 Uhr Budenheim  
Rückkunft ca. 20.00 Uhr  
ca 3 Std. Landgang

Preis für Hin- und Rückfahrt  
Erw. 20,00 €  
Kinder 10,00 €

**Tel.: 06139-378 oder 2415  
Fax: 06139/2339**

www.schiffahrt-nikolay.de

## Gartengestaltung



*Wir übernehmen Ihren  
Winterdienst*

J. Iljazi  
Waldstraße 27  
55257 Budenheim  
www.feki-garten.de

Tel. 0 61 39 - 29 18 67  
Fax 0 61 39 - 29 28 68  
Mobil 01 73-6 53 00 98  
info@feki-garten.de

## Erfolgreich werben mit einer Anzeige in der Heimat-Zeitung Budenheim!

Unsere telefonische Anzeigenannahme erreichen Sie  
Mo. bis Do. von 8.00 bis 12.00 Uhr  
unter Telefon: 06722-99660

**ESSO STATION  
BUDENHEIM  
M. BAUER**

- KFZ-Reparaturen
- HU+AU Prüfung
- Autorisierter 4Fleet Reifenpartner für Leasingfahrzeuge
- Reifen- und Klimaservice

**SUPERWASCHANLAGE**  
Stark zum Schmutz-  
sanft zum Lack

**DUNLOP GOODYEAR PIRELLI**

Binger Straße 74, 55257 Budenheim, Telefon: 0 61 39 - 290 9000

## Beauty Salon

SABRINA KORKMAZ

### Unsere Dienstleistungen

- Fußpflege und Maniküre mit Shellac · Gesichtsbildung
- Wimpernverlängerung · Dauerhafte Haarentfernung

Erwin-Renth-Str.1 · 55257 Budenheim · Tel.: 0157/51467206

Neuwertiger  
leichtgewichtiger  
Rollator  
preisgünstig  
abzugeben.

**Tel.: 06139-446**  
vormittags oder ab 17 Uhr

### Privat-Chauffeur:

Flughafen-Transfer,  
Schüler, Kurier,  
Reisebus, LKW,  
7 Tage, 24-h-Service  
**Telefon 0171/3311150**

**Wir kaufen  
Wohnmobile + Wohnwagen**  
Telefon 03944/36160  
www.wm-aw.de (Fa.)

**MEHRMARKEN  
CENTER**

**WIR HABEN IHNEN VIEL ZU BIETEN:**  
**! Ständig 50 Jahreswagen auf Lager !**

**EU Fahrzeuge (Re-Importe) aller Marken und Fabrikate !!!**  
**Deutsche Neu-, Jahres- und Gebrauchtwagen !!!**  
**Alle Marken und Modelle zu Tiefpreisen !!!**

**>>> Service für alle Automarken <<<**

- **Inspektion**  
aus Meisterhand für: PKW, Van, SUV, Transporter und Wohnmobile
- **Reparatur**  
Defekte Produkte tauschen wir nicht nur einfach aus, sondern reparieren diese, wenn möglich.
- **Service**  
Mobilitätsschutz (24h-Pannenservice), Hol- und Bringdienst etc.
- **Fahrzeugdiagnose**  
mit strukturierter Fehlersuche
- **Batterie-Service**  
für immer genügend Startkraft
- **Reifen, Räder & Felgen**  
Qualitätsreifen, Komplettträger, Alu-/Stahlfelgen, Reifenmontage etc.
- **Bremsen-Service**  
Bremsen-Check, Bremsenteile in Erstausrüsterqualität etc.
- **Öl-Service**  
mit leistungsstarken Ölen namhafter Hersteller
- **Klima-Service**  
Check, -Desinfektion und -Wartung
- **Autoglas**  
Reparatur oder Austausch

**Autohaus  
HÖPTNER** GmbH  
CITROËN PKW und Nutzfahrzeug Servicepartner  
Fachbetrieb für Gasumrüstung  
Reisemobilservice  
Am Mombacher Kreisel  
In der Dalheimer Wiese 17  
55120 Mainz-Mombach  
Tel. 06131 - 96 21 00 Fax 06131 - 9 62 10 20

**TÜVRheinland®**  
Genau. Richtig. Täglich TÜV-Prüfung bei uns im Haus

**WERKSTATT  
DES VERTRAuens**  
Ausgewählt vom Autofahrer

**Kinderzukunft**  
STIFTUNG FÜR KINDER IN NOT

**Not dort bekämpfen,  
wo sie entsteht.**

**100% Ihrer Spenden erreichen Kinder in Not.**

**Postbank Frankfurt, BIC: PBNKDEFF  
IBAN: DE77 5001 0060 0208 8556 06**

**www.kinderzukunft.de**

ZU GUTER LETZT

DESIGN · MÖBEL

FENSTER · TÜREN · SERVICE



**Schiebetüren  
nach Maß**  
...eine elegante,  
optische Erweiterung  
des Wohnraums...

Wir beraten Sie gern

**KÖNIG** HOLZWERKSTÄTTE  
INH. AXEL+MARKUS KÖNIG OHG

Hechtenkaute 11 · 55257  
Budenheim **06139/8338**

www.holzwerkstaette-koenig.de